

# DEBRECZEN

A DEBRECZENI FÜGGETLENSÉGI ÉS 49-AS PÁRT HIVATALOS KÖZLÖNYE

Előfizetési ár helyben, házzal hordva:  
Egész évre . . . 12.- kor. Negyedévre . . . 3.- kor.  
Félévre . . . 6.- kor. Egy hónap . . . 1.- kor.

Egyes szám ára 4 fillér.

Felolós szerkesztő:

**SIMON ISTVÁN.**

Lapkiadó:

**HOROVITZ ZSIGMOND.**

Előfizetési ár vidékre, postán küldve:  
Egész évre . . . 15.- kor. Negyedévre . . . 4.50 kor.  
Félévre . . . 9.- kor. Egy hónap . . . 1.50 kor.

Egyes szám ára 6 fillér.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Darabos-utca 7. sz. a. — Telefon 412. szám.

## Püspökavatáskor.

Dr. Baltház Dezsőt, a tiszántúli reformatikus egyházkerület új püspökét ma avatják fel Debreczenben, nagy ünnepek közt.

A „Debrecezen“, mely több mint négy évtizeden keresztül állott legjobb meggyőződése szerint a debreceni református egyház szolgálatában, nem maradhat el az üdvözlők sorából.

Dr. Baltház Dezsőt, az új debreceni református püspököt bizodalunk teljes mértékével, szeretetünk egész melegségével üdvözljük a mai napon, mikor elfoglalja a nagy Méliusz Péter örökségét, a legnagyobb magyar református egyházi méltóságot.

Pályafutását élénk figyelemmel kísértük. Az egyenletes, biztos haladás jegyében emelkedett Dr. Baltház Dezső az ő kiváló szép tehetségét, nagy tudását, lankadhatlan agilitását és példaadó hithűségét, minden tekintetben megérdemlő püspöki talárhoz.

A legszebb reményések mellett látjuk őt a Méliuszok püspöki székén, a református Róma székhelyén, élén ama egyháznak, mely mindenkor vezető, irányító szerepet játszott a magyar reformáció életében.

A protestánsizmus szabad levegője itt ringatta az új vallásának kised bölcsőjét legelőször. Bálint predikátor itt hirdette elsőben nagy ékesszólással a reformált vallás igaz igéit és Debreczen volt az országban az első nagyobb emberek által lakott hely, melynek lakossága szinte máról holnapra fogadta el a

reformációt s tért át előbb az Enyingi Török Bálint földesurasága alatt a Melancthon, később a Kálvin által hirdetett új va lársra.

Azóta a magyar reformátusok fővárosa volt Debreczen, hatalmas nagy iskolájával, mely az ország iskolái közt mindenkor vezető szerepet játszott s a magyar kultúra szolgálatában egymaga többet használt a közművelődésnek, mint a többi főiskolák együttvéve.

A tudományos világ régen elismerte ezt, sajnos, hogy mikor a harmadik egyetem felállításának kérdése felszínre került, még kétségek támadhatnak abban az irányban, hogy melyik város érdemli meg első sorban az egyetemet.

Dr. Baltház Dezső püspökről felesleges lenne itt élet-, vagy jellemrajzot rögzíteni papírosra. A szemünk előtt nőtt fel, emelkedett pályáján magasra, merész lendülettel szárnyalva túl kortársait.

Nem protekció, nem hatalmi befolyások emelték díszes méltóságába, egyedül a tudás, a nagyon tiszteletreméltó energia érvényesültek nem mindennapi sikereiben.

Valami új, modern szellem dobta felszínre az ő nevét, először egy hatalmasan, klasszikusan szép beszéd kíséretében, melyet az Országos Református Lelkészegyesület alakuló ülésén tartott s amelynek higgadt, őszinte vállalásos meggyőződésektől áthatott, minden ízében művelt tónusa — országszerte feltűnést keltett.

Ettől kezdve a magyar református papság teljes tudatában volt annak, hogy Dr. Baltház

Dezső nagy jövőre, vezető szerepre hivatott, hogy érdemes a legdiszesebb egyházi méltóságra.

Az aránylag nagyon fiatal tudós, így lett Debreczen református püspökévé.

Nagyon helyesen. Életerejének teljességében, munkakedvének egészében.

Örömmel üdvözljük a református főpapot a mai napon nagy méltóságában s kívánjuk, hogy mint nagynevű elődjei minden nemes, igaz törekvésért a legteljesebb siker koronázza.

Az ősi Debreczen legrégebb lapja a majdnem télszázadéves „Debrecezen“ mélyen meghajtja előtte az elismerés lobogóját s kívánja, hogy új méltóságát legszebb reménysegeihez méltóan töltsse be.

**Sz.**

## Minisztertanács a Tátrában.

**A kaposvári népgyűlés.**

**A Kossuth-párt és a választói jog.**

Három napig szünetel a parlament, tehát sietve elutaztak azok a képviselők is, akik még látogatják a képviselőház üléseit. Az augusztusi turnus igen boldog, hogy mégis kapott három napi pihenőt, mert hiszen az utóbbi napokban már többször előfordult, hogy nem tudta a Ház tanácskozásképeségét biztosítani. A politikai események szintere erre a három napra a Tátrába helyeződött át, ahol gróf Khuen-

## Melegségben.

Irta: TÖMÖRKÉNY ISTVÁN.

Mikor az ember vasuton utazik, kinéz az ablakon és a töltés oldalában fekete foltokat lát, az minden kalendárium és hőmérő nélkül is jellel: no, itt a száraz világ. Az az idő, mikor a töltés oldalán a fűből kivesz minden nedvesség és a vasuti gép kéményéből kihulló szikrát már nem őrli meg, hanem a szikra gyújtja fel a fűvet. Néha lehet is látni, mikor ég az ilyen tarlóforma hely. A tűz lassan legel rajta tovább, — mindaddig, amíg elszáradt fűveket talál. Ahol aztán van a növényben még egy kis nedvesség, otte lhal. De már nem sok helyen van víz a fűben, a fekete foltok a töltés oldalán egyre sűrűbben mutatkoznak: ez a szárazság jele.

Ez szomorú idő. Amidőn a melegségek már nem uralkodnak, hanem elhatalmasulnak. Mikor ennek láttára a homoki ember is elszótalanodik és a tekintetét az égre vetvén, — felhőt keres.

Persze nincsen, aminthogy az ember mindig azt szokta keresni, ami nincsen. Ami van, azt mit keresse.

Rendszerint a Duna felől szokták as olyan felleget kapni, amelyik le szokta adni az esőt. Néha Hódmezővásárhely felől, de onnan sokkal ritkábban, mert kell nekik maguknak is. De a Duna vidéke adja. Ha alkonyatkor igen veres az ég alja, ha fürdik a homokban a tyúk, ha a légy nagyon szemtelen, ha a kis macs-

ka annyira játékos, hogy nem bir magával és es addig forog körben a farka után, hogy beleszedül — ha mindezek együtt vannak és az ég alján nyugat felől olyan dunai felhők mutatkoznak, mintha messi kékelő hegyek lennének, akkor tanácsos az eresz tetejéről az aszalás végett felrakott hasított almát leszedni, mert az éjjel eső lesz.

Ez olyan profétálás, amire a rendes időben akár esküt is lehetett volna tenni. Foroghat azonban a farka után a cica, és felbujhat az égre — főleg: nincsen eső. A felhők azért mászkálnak az ég alján, menydörgések is hallátszanak és csillogó estijátékát üzi köztük az istennyila. A nap meg a felhőtlen égből úgy idebámul, hogy már a melegségeit némelyik ember alig tűrheti, van aki bele is hal. Ugyan ez mifelénk ritkaság, a nép eléggé edzett. Ha pálinkát szik valaki, hamarabb megüti a nap, de mifelénk a földmunkás hétköznapon nem iszik pálinkát. Bár tavaly történt, hogy a repaföldön, ahol lehajló munkát kell végezni s általában a nyakszirtre süt a nap, hogy egy ember elesett. Hazavitték, de többé nem tért eszméletre, szó nélkül meghalt, pedig ez az ember sohasem volt szeszivó. De hát ez nem szabály. Én a katonaidőmben sok mindenféle fáradság között a nyári nagy melegtől egyetlen egyszer dőltem ki, odalent a nagy hegyek között, annak is az volt az oka, hogy kora reggel még hideg volt s egy pohár pálinkát ittam. Másrészt pedig láttam egyszer a plevljei táborban,

egy igen csak meleg völgykatlanban a király születésnapján tartott mezei mise alkalmával, hogy egy főhadnagy, ak imértékletes életmódjáról volt ismeretes, a csapata mögött a nap ereje alatt úgy rogyott össze, mintha az istennyila ütötte volna le. Pedig abból az erős délszláv családból származott, amely Obilics Milost adta a történetnek.

Persze nincsen ebben a dologban okos ember. Minélfogva annyi tanácsot lehet hallani a melegség okozta baj elkerülhetése felől, hogy már szinte sok s nem lehet belőlük kiokoskodni. Valószínűleg a parasztnak van igazsága, aki nyáron csak lenge fehér ruhát visel, de az inget akkor is kihuzza a hátán a gatyakorcból, hogy a szellő járja a hátát. Ha még e mellé rá lehetne venni, hogy olyan kendővel védje a nyakszirtjét, mint amilyent a katonaságnál is használnak; még könnyebben viselhetné az aratás erős munkájában a meleget. De már arra nem vállalkozik. — Minek az? — mondja. — Az komédia volna!

Azt egészen természetesnek találja, hogy a nyomában dolgozó marakverő lány bekösse a fejét, de hogy ő, férf életére, zsebkendő t kössön a fejére: arra már nem vállalkozik.

Ezt sajnálkozó mosollyal veszi tudomásul a véros ember, gondolkozó lény, — pedig a nyár imelegséget illetőleg a ruházat dolgában sokkal jobban el an hagyata, és vymaradva. — Mennyi minden felesleges szövetet viselünk és koptatunk magunkon! Ha számítjuk a dupla-

Héderváry Károly miniszterelnök, Lukács László Hépénzügyminiszter és Hazai Samu honvédelmi miniszter tanácskoznak a jövőre helyéről. — Mellette nagyjelentőségű a kaposvári népgyűlés, amelyen Barabás Béla nyíltan hirdette, hogy a Kossuth-párt legnagyobb része már az általános, egyenlő és titkos választói jog követelésének alapján áll. És nincs kizárva, hogy a tátrai tanácskozásoknak alapja éppen a választói reform ügye, amely a Kossuth-pártiak állásfoglalásával még nyomatékosabban nyomult előtérbe. Tisza István ellensúlyozásáról van szó, aki Lukács Lászlóval szemben éppen a választói jog általánosítását igyekszik megakadályozni. A függetlenségi pártnak erélyes küzdelme tehát máris előidézi a munkapárt bomlását, amely a választói reform kérdésében elkerülhetetlen.

A mai eseményekről tudósításunk itt következik:

#### Miniszterek a Tátrában.

Tátrafüredről jelentik: Gróf Khuen-Héderváry Károly miniszterelnök vasárnap hajnalban Tátralomnicra érkezett. Délben együtt ebédelt az itt időző Hazai honvédelmi miniszterrel, majd délután Hazai és az ugyancsak itt üdülő Lukács László pénzügyminiszterrel automobilon Tátrafüredre jött. A miniszterelnök meglátogatta a Grand Hotelben lakó anyósát, özv. Teleki Sándor grófnőt, azután a fürdőtelepet tekintette meg, később pedig átsétált Ujtátrafüredre, ahol meglátogatta a Szikra-villában lakó gróf Teleki Sándort és nejét.

#### Népgyűlés Kaposvárott.

Vasárnap délelőtt folyt le Kaposvárott az első népgyűlés, amelyet a Kossuth-párt rendezett az általános, egyenlő és titkos választói jog mellett, a függetlenségi és 48-as párttal, a választójogi szövetséggel és a szociáldemokratákkal karöltve. A Kossuth-párt részéről Barabás Béla jelent meg, kinek beszédét nagy lelkesedéssel fogadták és aki határozottan állást is foglalt az általános, egyenlő és titkos választói jog mellett.

Nagy megütközést és kínos feltűnést keltett az, hogy Hegyi Árpád Kossuth-párti képviselő, ki az egész gyűlést kezdeményezte és előkészítésében is szerepet vitt, a gyűlésről hiányzott és távolmaradását sem mentette ki. Elmaradásának okát arra vezetik vissza, hogy a megyei Kossuth-párt vezetőségében a szociáldemokratákkal való közreműködés aggályokat keletkezett és ezek, különösen Pallavicini Ede ögróf és hívei odahatottak, hogy a szocialisták külön, délelőtt 10 órakor tartanak ülést és csak ennek befejeztével következnek a függetlenségi pártok gyűlése. Ezt azonban a kaposvári függet-

lenségi párt Lencz Sándor elnöke alatt szombaton tartott ülésén megakadályozta és a gyűlést a szociáldemokratákkal együtt tartották meg.

A függetlenségi és 48-as párt részéről Györffy Gyula, a Választójog Országos Szövetsége részéről Perczel Móríc, a szociáldemokrata párt részéről Garbai Sándor, a gazdapárt részéről Szabó István érkeztek le Kaposvárra.

10 órakor kezdődött a gyűlés a Széchenyitérnen. Bár az ülés elején az eső erősen esett, nagy tömeg hallgatta a szónokokat és a gyűlés végére még több ezer főre szaporodott. Kovács Miksa, a kaposvári szociáldemokrata párt titkára üdvözölte a megjelenteket az egybehívók nevében, majd ajánlatára elnökke Madarász Andor, a kaposvári függetlenségi párt elnökét, társelnökke Szabados Zádort választották meg. Madarász Andor elnöki megnyitója után

Barabás Béla tartott nagyhatású, lelkes óvációkkal fogadott beszédét. A nép igazáról lesz szó — ugymond — a máról és a holnapról. A ma a véderőjavaslat tárgyalása, a holnap választójog vitája. A véderőjavaslat ellen össze kell fogniok mindazoknak, akik nem akarják, hogy az ország tönkre menjen és az a végső eszközökkel is meg kell akadályozni, a parlamenti ellenzéknek minden rendelkezésre álló parlamenti eszközzel oda kell hatnia, hogy a javaslatokból soha se legyen törvény. Tessék megcsinálni előbb az általános, egyenlő és titkos választói jogot és az új népparlament döntson a katonai kérdésekben. A törvényhatóságok a kormány mögé bujnak és a parlamenti harcot a kormány szája ize szerint itélik meg, de ezzel mi nem törődünk, amikor az igazi népek ily óriási tömegei, a nemzetnek szabadon gondolkodó és a hatalomtól nem függő része utasítja a pártot, hogy folytassák a küzdelmet; igenis, a becsület magyar nép az ellenzék háta mögött áll és ez nagyobb súlyjal bír, mint a főispánok által liferált bizalmi nyilatkozatok. Utal különben a trónbeszédre, mely a választójogot a legsürgősebb feladatnak jelenti ki, milyen címen akarják hát elhalasztani? Abban minden magyar ember egyetért, hogy a választói jogot ki kell terjeszteni, csak a mértékre nézve vannak eltérések. Vele együtt ma már a Kossuth-pártnak igen nagy része az általános, egyenlő és titkos, községenkénti választójogot akarja és követeli. (Perczekig tartó zajos helyeslés és taps. Eljenzés.)

Györffy Gyula: A Justh Gyula elnöke alatti függetlenségi párt üdvözlését tolmácsolja. Az ellenzék, mint kisebbség a parlamenti forradalom terére lépett, mert az a meggyőződése, hogy a nemzet érdekeit oly súlyosan veszélyezteti a véderőjavaslat, hogy ha az elfogadtnék, úgy a nemzet önrendelkezési jogától megfosz-

tatnék és oly terheket vállalna magára, amely gazdasági fejlődését lehetetlenné tenné. Vállaljuk ezt a harcot a parlamenti többséggel szemben azért is, mert a véderő által igényelt áldozatok és terhek a nemzet egyetemét veszélyeztetik s mi, mint kisebbség tartozunk helyt állani mindaddig, míg azok, kik az állam terhet vérben és anyagiakban a fogyasztási ad-ók révén ma isoly súlyosan viselik, amíg ezek is nyilatkozhatnak, hogy a követelt áldozatok jogosak, megfelelők-e. Különösen vállaljuk azért, mert Magyarország összes anyagi erejét, amely arra volna hivatva, hogy a nemzet egyes polgárainak jólétét és boldogulását mozdítsa elő, a dinasztia és Ausztria nagyhatalmi törekvései számára veszik igénybe és e követelésekkel szemben a többség nemcsak ellenállást kifejtteni nem bír, de kész azt megszavazni; nekünk kötelességünk a nemzetről ezt a csapást elhárítani mindaddig, míg az alkotmány parancsa szerint azokat az alkotmány sáncaiba be nem vesszük, akik ma jogtalanul állnak, az állam adóját vér- és pénzben a legnagyobb mértékben viselik, de a politikai jogok élvezetében nihilcsenek. (Hosszantartó és megújuló lelkes taps és hosszas eljenzés.)

Perczel Móríc a Választójog Országos Szövetsége nevében azt a reményét fejezi ki, hogy ez a harc, mely nemcsak a véderőjavaslatok ellen folyik, eredménynyel fog végződni és következménye az általános, egyenlő és titkos választójog alapján összeülő parlament lesz. (Zajos tetszés és taps.)

Garbai Sándor: A nemzetnek a katonai javaslatok ellen kell állást foglalnia és a népjogokat kiterjeszteni. Statisztikai adatokkal illusztrálja az ország hátramaradottságát a külfölddel szemben kulturális és egészségügyi, munkásjóléti szempontból és a szociáldemokrata párt nevében felhívja az ellenzék, hogy a katonai javaslatokat minden eszközzel buktassa el. A választási rendszerünk ismertetése után így folytatja: Kérjük nemcsak a Justh-pártot és a Választójog Országos Szövetségét, de a Kossuth-pártot is, hogy a parlamentben ne álljanak meg annál a ténynél, hogy a katonai javaslatot elbudatják. Magyarországnak az a párt mely a Kossuth-kultust, a történelmi hagyományokat őrzi, legyen a demokratikus haladással egyenlő. Magyarországon a Kossuth-párt nem hagyhatja magát száradni azt a vádat, hogy Magyarország újjászületésénél nincs jelen. Tudjuk, hogy jelentékeny része az általános, egyenlő és titkos választói jog mellett van. Emelje ezt a Kossuth-párt határozattal, hogy az általános, egyenlő és titkos választójogi parlamentet fogja megcsinálni. Ha ezt a Kossuth-párt, mint a Justh Gyula elnöke alatti függetlenségi párt határozatban kimondja, a Khuen-

vászon négyszeres, a mellényt, amelynek a zsebes részén a szövet háromszoros, a kabátot, amelynek a leffentyűs, zsebes részén a szövet ötszörös; ez untig elég ahhoz, hogy csakugyan tűrhetetlennek érezze az ember a nap melegét.

Nem csoda, ha elfonnyad és nem győz panaszkodni. (Bár hiszen a szövet semmitéle mellény meg vasalt gallér, mégis elfonnyad.)

Az Alföld hőmérséklete kánikula idején a legtöbb közönséges esztendőben is eléri a tropikus melegnek azt a mértékét, hogy az edzett-lábu paraszt ember is kénytelen csizmát huzni, mert égeti a bőrt a homok. Az a homok, melyen déltájban magától meggyulad az elejtett gyufaszál. Ha valaki még a reggeli harmattal ment ki a szőlő végébe Kneipp-kurás mezitlábban valamely fa árnyéka aljában időzgetni, ha déltájban akar visszatérni a tanyába, ugyancsak szaladnia kell a napsütött homokon míg a legközelebb ifa árnyékában a sütetést enyhítheti.

Mikor már így van az időjárás: ez elég meleg.

De most még melegebb van. A tanyán a Celsius százas mértéke szerint berendezett melegmérő a napon negyvenhat fokot mutat, tisztán csak azért, mert a csöve kurtaságánál fogva többet nem mutathat. Azt szokás hinni, hogy csak a hegyek között, a mély völgykatlanban fülük meg a levegő, ellenben az Alföld tágas térségein szabadon szaladgál. Pedig nem így van, Annyi bizonyos, hogy egy dombosabb helyen épült tanya udvarában, ahol némi szellő jár, ár-

nyékos helyen a termométer Celsius szerint 27 foknál többet nem mutat. De amily szerény it, annál szigorubb a napfényen.

Különösen a kukoricásban, még inkább az ujjfajtáju, hosszúvenyigéjű karózott szőlőben. — Ezen utóbbi növénynél van egy eset rá, hogy annyira összeülük a levegő, hogy a munkások napközben kiállnak a munkából, mert nem bírják ki a meleget megszűnés nélkül.

Azonban nekik odakint mégis csak más dolguk van. Ruhakényszerük nincsen, mint nekünk, városiaknak, akik nem merünk a ruhakodás megszokott bolondságai elől kitérni. Mert éjjelre harmatot kapnak; odakint éjszakai meg hajnal iharmat még a mostani kutjaveszejtő melegben is van. Ők a harmatos hajnali szellő hűs levegőjében fürdőznek. — Magyar műnyelven: légkurát vesznek, mert egy sem akad közük olyan, hogy még a nyáridőben is szobában aludjon.

A városi ezzel szemben mit jelent? Hűsítő italokat iszik, kerüli a napot, fürdőzik minél többet s közben a nyakán olyan magas keményített gallert visel, amely maholnap kezd egészen hasolítani a középkori lovagvisetek acénből készült nyakpáncéljaihoz. Ez neki jó. Hát legyen jó. De ha jó, akkor mit panaszkolja, hogy meleg a nyaka? Mivelhogy a legtöbb nyak meleg szokott lenni, ha szántszándékkal melegítik. És a hűsítő ital sem utolsó dolog. Az ur ül a sörház hűs kertjében, egy csomó vászonnal és szövettel a teste körül és hűsíti magát az itallal, amit a hű cseh hoz. Közben izzad kegyetlenül. A sör-

ház előtt meg a sörök kocsis rakja le a kocsi-ról a napon a hordókat és nem izzad, mivelhogy megszokta a napot. Igen, olvastam a tanácsokat, hogy lehetőleg árnyékos helyen kell járnia annak, akinek az utcán dolga van, mert máskülönben fölfordul. No. Egészen ellenkező tapasztalataim vannak. Lehet, hogy annál kevésbé érzi az ember kényelmetlennek a nap melegét, minél többet tartózkodik a napon. Sőt inkább megszereti a sugarait s irányukban tisztelettel van. Az emberek bemennek a gőzfürdő forró és száraz légkamrájába, és azt mondják, hogy ez jó, mert pénzért veszik a meleg levegőt. A tiszteltreméltó nap ezt ingyen adja s ezért cserében összeszedjük. Jó lélek pedig a Napisten. Már miközülünk egynehányat némely betegségekből megszabadított.

A Napisten hatalmasag, mint a Csuzisten. Vérek, inak, erek pozsduznak és vigadnak a szerelmes szép és meleg csókja nyomán. Szeretni kell a sugarait, amiket, hogy hozzánk érjenek, oly hosszú utra küld, mégis leérnek s mikor hajnalban megérkeznek, még a nyálmoltalan, nehézkos láb is röpdősve és gágogva jutnak elébe: szerény bocebóvca nyelvükön így üdvözölven a minden nap megható és minden másnap főnséges erejében újra születő és sugaraival reánk tekintő égi Napistent.

Most ugyan a sugaraival egy kissé tulságosan ide bámul.

És a vízbe szaladnak előle az emberek. Jó a vízben, az bizonyos. De olvastam egy urnak a könyvét, aki a berlini egyetemen a balneo-

Héderváry kormány megbukott. (Zajos helyeslés és éljenzés.)

Szabó István (gazdapárti) csatlakozik az előtte szólók fejtegetéséhez, majd lelkes hangon hívja fel a szocialistákat, hogy jelentsék ki — nem a függetlenségi párt előtt, erre szükség nincs — de a közvélemény előtt, hogy ők is ép oly jó hazafiak, és éppen gy készek az ország függetlenségének, önállóságának védelmére, mint a többi magyar.

Szabados Zádor válaszolt a szocialisták nevében Szabó István viharos helyesléssel fogadott szavaira. A szocialistáknak nálunk — ugymond — eddig nem volt módjuk hazafiasságuk bizonyítására, mert jognélküliek, rabszolgák. De majd, a mikor az alkotmány sáncaiba kerülnek, meg fogják mutatni, hogy ők sem rosszabb hazafiak, mint az a német, angol vagy francia szocialista munkás. (Zajos tetszés.)

Wilhelm Szidónia tartott azután beszédet a feWministák nevében, melyben a nők választó jogát követelte.

Végül a gyűlés Bertalan Zsigmond indítványára határozati javaslatot fogadott el, melyben tiltakozik a katonai javaslatok ellen, követeli az általános, egyenlő és titkos szavazati jogot és az ellenzéknek bizalmát nyilatkozatva, azt a további erélyes küzdelemre buzdítja. Ezután az üdvözlő sürgönyöket olvasták fel.

## A mi bárónk.

Kiről volna másról szó, mint nagyméltóságul Láng Lajos valóságos belső titkos tanácsos urról, a volt miniszterrel, az egyetemi tanárról és a debreczeni III-ik választókerület országgyűlési képviselőjéről.

Mi kaptuk őt, ő kapta a báróságot. Mily isteni kék ez neki és nekünk. Valóságos földi paradicsom ez a mi életünk és az övé, hogy ily határtalan boldogságban fürödhetünk. De még ez nem minden, még boldogabbak is leszünk s még boldogabb lesz ő, mert a lapok legújabb közlése szerint Khuen után ő lesz a miniszterelnök.

Most már hova legyünk az örömtől és a boldogságtól? Vajjon el tudjuk-e viselni? Mert ez már sok!

Mielőtt a nyakunkba szakadna ez az újabb dicső állapot, bátrak vagyunk jelezni, hogy mi

lógia tanára és aki azt mondja, hogy aki minden nap fürdik, az öt percnél tovább ne maradjon a vízben, mert különben nem erőt, hanem elgyengülést kap tőle. — Talán ez igaz. Talán ez lehet az oka annak, hogy némelyek a nagy melegben állandóan fáradtának érzik magukat, pedig napjában négyszer belebásoznak a vízbe...

Ha sokáig így tart, a fekete föld kiég. A homok még bírja. De a fekete föld máár repedezik és ha jön is némely eső, a repedéseken ám elnyeli a föld. A homok más. Az ugyan sohase mutat hihetetlen eredményeket a gazdálkodónak, de sohasem hagyja teljesen cserben. Szép kis homokunk, mennyire szeretlek. Poros vagy, nehéz vagy, uttalan vagy, mégis csak szeretünk, mert rajtad élünk, elődeink benned porladnak, kengereinket, barmainkat és virágainkat te neved, te minden egyszerűségben alkalmas vagy a szeretetre, buckai homok. Ha a földes napisten fátyolt von föllegekből meleg tekintetű orcája elé, te csendesen meglapulsz, Ha szétfújja a fátylakat égő nagy tekintete előtt és reád néz, te fölláradsz e meleg pillantás előtt és örvendetesen mozogsz, mint a tengernek hullámai sa kocsik kerekeinek a nyirkorgásai szolgálna ktehozzád üdvözlő ódállal, mindenképpen édes és kedves honiföld!

Ne tekintsd azt, hogy most mérges a nap isten, aki bizonyára összeveszett a feleségével, am inem ritkaság a házasetben, mituán késkanál nem esik csördülés nélkül: te tárd a kebledet elébe, a föld legfelsőbb uralkodója elébe, és szeresd őt, mert mik volnánk mi, az ő szeretete és a te szereteted nélkül?

ezt előre sejtettük, mint ahogy sejtettük a báróságot is.

Hogyne, mikor a programbeszédében már beleszótt a kegyelmes ur, hogy a practica sanctio szövegében benne van félre nem magyarázható kitételekkel, hogy Ausztria és Magyarország együtt és egymással birtoklandók, tehát a kegyelmes ur szerint Magyarország függetlenségére számítani nem lehet. — Nem jól teszik tehát mondta a kegyelmes ur, ha Deák Ferencz magyarázatára hivatkozva némelek azt állítják, hogy a 67-es alap tágit-ható.

Tudtuk mi jól, hogy ez a beszéd Bécsig fog hallani és jutalom nélkül nem maradhat, mert ilyet Láng uron kívül más magyar ember még nem mert mondani. Tehát ez olyan delikatesz, amit Bécsben mohón bekapnak es jól megfizetnek.

E lapok hasábjain már tárgyaltuk mi a kegyelmes ur beszédének ezt a részét s majdnem ki nem mondtuk, hogy ezért magas kitüntetésben lesz része.

Különben azóta folyton olyan kijelentéseket tesz a báró ur, amilyenektől Bécsben hznak. Hiszen csak azokra a mókákra emlékeztetjük olvasóinkat, amiket a kegyelmes ur legutóbbi itt időzése alkalmával megeresztett. Tetszik tudni: mikor az a nagy cécó vrolt. Milyen kedves volt például, mikor elmesélte, hogy ő rendszeren megkérdezi a katedrája előtt szurkoló egyetemi hallgatótól azt is, hogy a alkotmányvisztaállítására kedvező volt-e a népesedés mozgalmakra? Persze a diák mohón azt feleli, hogy igen, holott az 1873-iki kolera megtizedelte a lakosságot. Több ilyen kérdést is szokott feltenni, mindig azt forszirozván, hogy az alkotmány így, az alkotmány úgy kedvezett-e ennek vagy annak. Minden diák mindig azt feleli, hogy kedvezett, pedig amint a kegyelmes ur utólag kideríti, soha sem kedvezett, semminek sem kedvezett.

Adta diákjai, hogy is nem ismerik a kegyelmes ur szellemeskedő kedvét, becsapást célzó eszejárását, meg azt az igyekezetét, hogy szörnyű magas helyen is vegyék észre: minő kicsibe nézi ő a tisztelt alkotmányt.

Aki ilyen szépen ki tudja domborítani még a diákjai előtt is, de úgy hogy más is meghallja az alkotmány semmirevalóságát, s a ki nek minden gondolata folyton e körül cirkulál, az határozottan számíthat rá, hogy Magyarország miniszterelnöke legyen.

Es Khuen különben is kicsoda, micsoda? Hiszen ő még Károlyi József grótot sem lekéztette meg. Majd akkor merjen valaki az osztrák armádiáról becsmérőleg szólni, ha ő lesz a miniszterelnök.

Lesz pedig. Ha ugyan valami non putárem közbe nem jön. A logika egyenesen őt szállítja. Mert Bécsnek már Khuen is gyenge labanc. — Olyan kell, aki minden kuruckodást végleg kipszítja ebből az országból.

Es erre, akárki meglássa, vállalkozni fog ő eExcellentiája, a mi bárónk.

Simon István.

**Mindenféle  
Nyomtatványokat  
olcsón készít  
HOROVITZ ZSIGMOND  
könyvnyomdája  
Garabos-utca 7. sz. a.**

## A Sternberg-Károlyi párbaj.

**Mindkét fél megsebesült.**

A gróf Károlyi József és a gróf Sternberg Adalberg közt felmerülő affért tegnap délután fegyverrel intézték el. Az ellenfelek kardpárbajt vívtak, melyben mindketten megsebesültek: Károlyi gróf súlyosabban.

Tegnap este találkoztak a két ellenfél segédei, Sternberg gróf részéről Lichtenstein Alfréd herceg és Prónay huszárkapitány, Károlyi gróf képviseletében Hadik-Barkóczy Endre gróf és Rohonczy Lőrincz, a bécsi Jockey-klubban.

Hosszabb és heves tárgyalás után elhatározták a segédek, hogy az ügyet kardpárbajjal intézzék el. A feltételek súlyosak voltak, nehéz lovassági krdoká,a minden bandázs nélkül, végkimerülésig.

A párbaj színhelyét nem határozhatták meg, mert a bécsi rendőrség ébersége lehetetlenné tett minden kombinációt, amely a párbaj megtartását valamelyik ottani lovassági kaszárnyában célozta.

Vasárnap délelőtt jöttek össze újból a segédek és elhatározták, hogy a párbajt Pozsonyban tartják meg. A segédek ezért még a dél előtt folyamán automobilon Pozsonyba utaztak és a párbaj céljaira egy pozsonyi, külvárosi szálloda nagytermét bérelték ki.

Délután öt órakor indultak el a felek automobilon Pozsonyba. Kerülő utakon kellett hajtaniok, mert attól tartottak, hogy a határrendőrség megsejtven céljukat, meg fogják akadályozni őket, hogy a határon átdeljenek. Csak jóval hat óra után érkeztek meg Pozsonyba. Már hét óra volt, amikor a felek összecsaptak. Az első összecsapás rendkívül heves volt. Az ifju Károlyi gróf támadott és éles vágást intézett ellenfelére. A kard megsebezte Sternberg gróf fejét, majd pedig lesiklott és az osztrák gróf mellén széles sebet ütött. Az orvosok odasiettek, de nem találtak komolyaknak a sérüléseket, amire a párbajt folytatták. A második összecsapásnál már Sternberg gróf volt a támadó. Nagy lendületű vágást mért ellenfelére.

A kard Károlyi gróf jobbfulét érte és azt erősen megvágta. Az orvosok ekkor megállapították a harcképtelenséget és a vezetőségét a párbajt beszüntette.

Párbaj után a felek külön-külön segédekkel és orvosokkal visszautaztak Bécsbe.

## Egy főtörzsvoros tragédiája.

**Kosztka Emil öngyilkos.**

Mozgalmas, érdekes élet ért végett tragikus módon: dr Kosztka Emil főtörzsvoros, az előkelő társadalom egyik általánosan ismert alakja föbelötte magát és azonnal meghalt.

Kosztka Emil neve akkor lett közismertté, amikor egy kaszinói tag hamis kártyázását leleplezte.

Azóta, ahol megfordult, szerették, tisztelték a mindig jókedvű orvost, aki igazi világi volt, gyönyörű szép ember.

Különösen párbajoknál emlegették sűrűn a nevét — hol mint orvos, hol mint párbajozó szerepelt — de leggyakrabban mint párbajsegéd és volt idő, amikor párbajt Kosztka dr segítsége nélkül elképzelni sem lehetett.

Ez a jókedvű ember ma reggel, 58 éves korában, Kaplony-utca 7. szám alatti lakásán agyonlőtte magát.

Kosztka Emil dr négy éve nyugdíjas, már 1903 óta lakik a Kaplony-utca 7. számú házban, ahol igen elegáns lakása van, amelyért 2800 korona bért fizet. A lakásban vele csak szolgálja lakott.

Három hónap óta az orvosok megállapi-

tották, hogy dr Kosztka Emil arcrákban szenved. A baj folyton nagybodott és az utóbbi időben műtétet is végeztek Kosztkán.

A nyugalmazott főörzsorvost nagyon bántotta a baj, amely elcsufította és nem engedte, hogy emberek közé menjen. Arnyira elkésértette ez, hogy életuntá lett.

Tegnap este lefeküdt, de úgy látszik, az éjjel felkelhetetetlen leveleket írt, Egész csomó levelet hagyott íróasztalán. rokonainak, barátainak címére.

Egy nyitott levelet is hagyott orvosának dr Párdány Emilnek, ebben aztán ezt írja:

«Ha életben maradnék, ne vigyetek kórházba, ha meg halnék ne boncoljatok.»

Reggel hét óra előtt becsukta az ablakokat, röviddel később a szomszéd revolverdörrenést hallott és szólott Kosztka inasának, aki nem hallotta a lövés zaját.

Az inas besietett a lakásba és dolgozószobájában az íróasztal előtt, karosszékekben ülve, véres fejvel találta.

Browning revolverrel lötte magát halántékra, a golyó átfurta a fejét és a falban akad meg. A golyó azonnal megölte.

A szerencsétlen ember egy hónappal ezelőtt mondotta ismerőseinek, hogy abban az esetben, ha rákbaja rosszabbodna, ő agyonlövi magát, nem akar kinlódni.

#### Kosztka multjából

Az öngyilkossá lett dr Kosztka Emilnek egyik legnevezetesebb szereplése az volt, amikor dr Babó Emil országgyűlési képviselő hamisójátékát leleplezte az országos Kaszinóban. Körülbelül 1896-ban, a kiállítás idejében történt ez a nevezetes affér, amely nemcsak az előkelő társaságokban keltett kínos feltűnést, hanem az egész országban.

Nemrégiben lett akkor dr Babó Emil, a rokonszenves és gazdag szegedi fiskális, Szeged város országgyűlési képviselője. Gazdagsága és rokonszenves modora révén bejutott az Országos Kaszinóba, ahol akkor rendkívül nagy kártyapartik folytak.

A szinte dúsgazdag fiatal képviselőnek sem iszüksége sem volt arra, hogy hamis játék árán vagyonát gyarapítsa, ám a kártya ördöge hatalmába kerítette, és a kaszinó szolgálival összejátszva, — preparált kártyapaklikkal manipulált.

Babó Emil nyert napokon, heteken keresztül. Ez a kiváló szerencse azonban eltűnt dr Kosztka Emilnek, aki rendes partnere volt Babó Emilnek és az élesszemű ember észrevette, hogy a sokak által irigyelt fiatal honatya hamisan kártyázik.

A mikor azután meg is bizonyosodott erről, elhatározta, hogy leleplezi Babó Emil.

Egy szép nyári éjszakán megint együtt ült a rendes társaság az Országos Kaszinó kártyaszobájában.

Nagyban folyt már a játék és Babó Emil — aki nagy összeget nyert már — új pakli kártyát rendelt cinkostársánál, a szolgánál. — Alig hozta be a szolga a kártyát, Babó Emil a kezébe vett. Ebben a pillanatban azonban kikapta a kártyát a kezéből dr Kosztka Emil s rákiáltott:

— Emil, te csalsz!

A leleplezett hamiskártyás remegve vallotta be üzemeit és ltűnt a kaszinó kártyaszobájából. De nemcsak innen tűnt el, a közélet színteréről is, sőt — eladván vagyonát — idegen világrészbe költözött. Most állítólag Kinában él, ahol teaültetvényes.

## Hajdumegye a mult hóban.

### Egy havi közigazgatás.

Hajdúvármegye tegnap délelőtt tartotta meg rendes havi ülését, amelyen a szakelődök jelentéseivel foglalkozott. Az ülésről részletes tudósításunk a következő:

Az ülésen Domahidy Elemér főispán elnökölt. Jelen voltak az ülésen Kovács Gyula alispán élén a vármegye tisztikara és a közigazgatási bizottság számos tagja. Az ülés megnyitása után a szokásos havi jelentéseket olvasták fel.

#### Alispáni jelentés.

Ezek között első volt Kovács Gyula alispáné a vármegye adminisztrációjáról. A jelentés szerint a közbiztonsági viszonyok általában véve kielégítőek voltak. Felemlítésre méltó esetben sem lettek megzavarva. A kivándorlás igen csökkent. Mindössze 4 utlevelet, ezek közül 3 Amerikába szóló utlevelet kértek.

#### Az adózó vármegye.

A vármegye közönsége adófizetési kötelességének az alábbi kimutatás szerint tett eleget: Befizettek állami egyenes adóban 84.782 kor., hadmentességi díjban 491 kor., bélyegjövendékben 130.415 kor., dohányjövendékben (a város fogyasztásával együtt) 63.789 kor., foggyasztási és italadóban 24.262 koronát. Fizetési halasztást az igazgatóság 15, a miniszterium engedélyezése alapján 23 esetben adtak.

#### Élet és halál.

A vármegye közegészségügyi viszonyai Losonczy Ámos dr t. főorvos szerint kedvezőtlen volt július havában. Csekély számú születésekkel szemben a halálozási szám igen magas. Az uralkodó kóralak az emésztőszervek, nevezetesen a gyomor és bélhurut hevenylobos megbetegedésekben nyilvánult. Ez a szákszerűtlen táplálkozás következménye, a meleg hónapokban kiválólag tenyésző belfertőző kórananyag hatása útján legélénkebben az alacsony életkorú gyermekeknél fejtette ki hatását. A heveny fertőző betegségek közül a toroklob 5 községben, összesen 12 gyermekben észleltetett. A vörheny 8 községben, 27 esetben jelentkezett, kanaryaró 5 községben lépett fel. Ezenkívül bárányhimlő, hörghurut, hasihagymáz lépett fel szórványosan.

Született a mult hóban 546 gyermek. Meghalt 426 egyén. A halálozás felülmúlta a születések számát Püspökladányban, Nádudvaron Tetétlenen és Mikepércsen.

#### A fürdés megülitása.

Az utóbbi időben igen sokgyermek halt meg fürdés közben Hajdumegyében. Ez indította arra Losonczy Ámos t. főorvost, hogy a közigazgatási bizottsághoz a következő előterjesztést tegye:

«Azon szomorú tényből kifolyólag, miszerint a rendezett tanácsú városokat és községeket környező vizállásokban, pocsolyákban, illetőleg vízzel telt gödrökben az azokban fürdő gyermekek közül évente több belefut: így az 1911. évi július havában is 3 gyermek pusztult el, a vármegyei közigazgatási bizottság elrendeli, miszerint a lakosság úgy a r.-t. városokban, mint a községekben, illetőleg azok belterületein vagy a városok és községek környezetén, esetleg található vizállásokban való fürdéstől egyszersmindenkorra eltiltassék, a gyermekek gondozására és felügyeletére hivatott és köteles egyéneknek rendeltessék meg, hogy a gyermekeket ezen vizállásokban leendő fürdéstől tiltsák el és tartassák vissza.

A r.-t. városok polgármesterei és járási főszolgabírák társítottak, miszerint az említett mocsarakat, pocsolyákat, és vizállásokat, mint a melyek fertőzött és piszkos vizöknél fogva a fürdésre különben sem alkalmasak, sőt veszélyesek. «Itt tilos a fürdés» feliratu táblával lássák el, a fürdésen ért egyéneknek a fürdésben akadályozzák meg, onnan távolítsák el s a fürdésen ért gyermekek szüleit és gondozásukra köteleseket vonják felelőségre.

Mint hogy pedig ezen szerencsétlen eseteknek legtöbbször az az oka, hogy a vályogvetés alkalmával a munkások a kiásott gödör fenekén viznyerés céljából kutatásnak, vagy nagyobb mélyedést csinálnak, elrendeli a közigazgatási bizottság, hogy minden vályogvetés befejezése után az így ásott kutak betömessenek, általában a vályogvető terület feneké kiegyengetessék és ennek ellenőrzésére a rendőrkapitányok és községi előjáróságok utasítottassanak.

A bizottság elfogadta az üdvös javaslatot s megküldi a vármegye összes főszolgabíráinak és községi előjáróságának, valamint a városok polgármestereinek.

## UJDONSÁGOK

**A 'Debreczen' szerkesztősége és kiadóhivatala Darabos-u. 7. sz. a. Telefon 412.**

**Lapunk legközelebbi száma a közbeeső Nagy-Boldogasszony ünnep miatt, Csütörtökön reggel a rendes időben jelenik meg.**

**A király vendége.** Ischlből táviratozzák: Albrecht württembergi herceg és fia Fülöp Albrecht herceg a Hinterstoder nevű vadászkastélyból ideérkeztek és résztvettek az udvari ebéden. A vendégek ebédután elutaztak. — Alfons Bourbon herceg és neje automobilon Altminstrből szintén ideérkeztek és megtekintették a háziipari kiállítást, ahol megjelent Gizella főhercegnő is, aki a hercegi párt ott üdvözölte.

**Nem lesz közgyűlés.** Megirtuk, hogy Debreczen város törvényhatósága e hó 16-án szerdára tervezett közgyűlést. A közgyűlés, mint értesülünk, elmaradt s azt csak Szent-István napja után fogják megtartani.

**Tanitók tiltakozása.** Az országos tanítói szövetség és Zichy kultuszminiszter között felmerült affér, Debreczen tanítóit is foglalkoztatja. A tanítószervezetek különbség nélkül vasárnap értekezletet tartott az ipartestület dísztermében. Az értekezleten elhatározták, hogy augusztus hó 20-án Debreczenben népgyűlést tartanak, a melyen tiltakozni fognak Zichy János kultuszminiszternek a tanitók és tanárok szabadsága ellen intézett jogtalan támadása ellen.

**Ozory kapitány betegsége.** Ozory István rendőrkapitány, aki hetek óta ágyban fekvő beteg, mint értesülünk, jobban érzi magát és pár nap múlva már elhagyhatja betegszobáját. Ozory kapitány több heti szabadságra megy, hogy megrongált egészségt helyreállítsa.

**Agyonverték a bojtárt.** Trézing Ferencz hortobágyi bojtár mulatás közben összeveszett a cimboráival. Egyik aztán csupa barátságból olyat talált fokosával a Trézing fejére huzni, hogy az menten összeesett. A súlyosan sérült bojtárt beszállították a debreczeni közokórházba, ahol megállapították, hogy koponyarepedést szenvedett. Életben maradásához nincsen remény és így a vizsgálóbíró még az éj folyamán megpróbálta kihallgatni. Trézing azonban egy percre sem tért magához. Valószínű, hogy nem éri meg a reggelt. A csendőrség megindította a véres verekedés ügyében a nyomozást.

**Vásári krónika.** Az idei nyári debreczeni nagyvásár is elég forgalmat csinált a rendőrségen, noha nagyobb bünesetek ez alkalommal nem történtek. A nagyszámban előállítottak közül mintegy 13-at csuktak le vásári lopás, verekedés, csavargás miatt.

**Megbokrosodott lovak.** A vásárban járt szekerevel Kis András vidéki atyafi. A szekere elé fogott lovak valamitől megbokrosodtak s Kist lerántották a szekerről. A súlyos szekér keresztül ment rajta. Nehéz sebekkel a kórházba vitték Kis Andrást.

**Debreceniek Bikszádon.** Bikszád-fürdőn a következő debreceniek nyaralnak: Papp Sándor theologus, Fisch József hivatalnok, Kremmer Emma magánzónó, Gelléri Emil és neje, máv. mérnök, Szilágyi Imre ügyvéd, özv. Szathmáry Gáborné birtokos, Haraszthy Lajosné és fia, birtokos, Bujdosó András és neje meszaros, Ménes Andrásné birtokos, Szögyényi János földbirtokos, Trocsányi József birtokos.

— **A kolera.** Bécsből jelentik: A belügy-minisztérium egészségügyi osztálya jelenti: A 13-án befejezett bakteriológiai vizsgálat megállapította, hogy Triesztben egy új koleraeset volt. Augusztus 11-én Novella Antal kikötőmunkás megbetegedett Triesztben kolerában és azonnal a járványkórházba vitték. Augusztus 11-én Bertocchban Koslány Károly gyermekei és Bertok Antónia meghaltak. Orvosi segítséget ezekben az esetekben nem vettek igénybe. Bertok Antónia családjából a 13 éves Bertok Viktória megbetegedett. A capo distriai négy koleraeset összefüggésben van Novella Antónia és Cotti Anich megbetegedésével, akik aug. 10. és 12-én betegedtek meg.

— **Elgázolta a szekér.** Veszedelemes eset történt Sojin Sándor napszámmal. A Széchenyi-utcán bandzsalgott Sojin a feleségével s nem vette észre, hogy egy falusi szekér közeledik feléje. Sojin a szekér elgázolta. Bordatörést szenvedett. A mentők szedték fel a földről s a kórházba vitték.

— **Letartóztatott költő.** Orsováról jelentik: Ivancovics kir. rendőrfelügyelő a 9-én Románia felé elindult Dunagőzhajózási társaság egyik személyszállító hajóján, melyet a rendőrfelügyelő visszarendelt, saját felelősségére letartóztatta Le Comte Schavaliere Spiridon Kavada, leszármazott olasz gróft, híres görög költőt és a hátkapitánysághoz kísértette. A költő olasz és francia nyelven történt kihallgatása után a kapitányság előzetes letartóztatásba helyezte. — Óriási amerikai dollárcsalásról van szó, melynek szálai Romániába, Belgrádba, és Amerikába nyúlnak és amelybe a költő is bele van keverve. A nyomozás lázasan folyik.

— **Bali Mihály számiája.** Szegedi levelezők írja: Bali Mihály állami hóhér a szegedi ügyességgel összekülönbözött, mert az akasztást benyújtott 307 koronás számláját 225 koronára redukálták. A hóhér indignálódott:

— Az embőr munkáját így böcsülök meg. Felebbezett a redukált számla miatt az egészségügyi-minisztérium számosztályához.

— **A bika szarvai.** Különös szerencsétlenség érte ma délelőtt a Széchenyi-utcán Bihari Ferencz gazdálkodót. Egy bikát hajtott maga előtt Bihari, amidőn a jöszág megijedt valamitől s hátra dőött. A bika szarva oly szerencsétlenül találta Biharit, hogy a jobb szemétől kezdve a fején nagyon súlyos sérülést szenvedett. A mentők beszállították a kórházba.

— **Szezonzárás az Arany Bika Mulatóban.** Ma este fejezi be az Arany Bika Mulató sikerében gazdag szezonját. Ma utoljára kerül színpadra teljes egészében az a gyönyörű műsor, amely állandóan zsufolt házakat vonzott. Palásthy Sándor, Tábori Frida, The 4 Miles világhírű csoport, Pásztor Zoltán, Cserei Irma és az egész kitünő művészgárda ma utoljára fogja szórakoztatni hálás debreczeni publikumát. Előadás 9 órakor kezdődik.

— **Meghaltak.** A tegnapi napon elhunytak: Nagy Lajos ref. 1 hónapos, Molnár Lajos baptista 2 éves, Keresztesi József ref. 59 éves, özv. Kerezi Gáborné ref. 87 éves, Révész Anna r. kath. 12 hónapos, Török fiu ref. 4 óras, Dávid Pál ref. 75 éves.

— **A Széchenyi-Mulatóban** ma, kedden a társulat bucsufellépte. Szerdától, augusztus 16-tól kezdve teljesen új társulat új műsorral. Az új tagok közül különösen kiemelendők: Irsai Emilia ének és táncművész, Viola Derma klaszikus táncosnő, Galambos Elemér komikus, Ralf Helfba manipulátor, Szamosi Gitta, szubrett előadó.

### Dr GERÉB JOGI SZEMLINARIUMA

Kolozsvár, Farkas-u. 5. szám.

(A régi színház mellett.)

Kiváló sikerrel készít elő **Jog és államtudományi szigorlatokra, alap és államvizsgákra — ügyvédi és bírót-vizsgára** igen jutányosdíjazásért. **Három hónap alatt doktorátushoz juttat.** — A Székely-féle javaslat küszöbén vegye mindenki igénybe ez intézet segítségét. Tájékoztatót bérmentve.

## Inzultáltak a horvát bánt.

### Nagy botrány a korzón.

#### A gyógyszerész és a bán.

Kinos és nagy feltűnést keltő botrány történt vasárnap a dunaparti korzón. Délelőtt tíz és tizenegy óra között ott ült Tomasics Miklós horvát bán a Hangli-kioszkban. Társaságában volt Chavrak Levin horvát belügyi államtitkár.

Egyszerre oda ugrott az asztalhoz egy férfi s nekitámadva annak, azt fejbe vágta, más verzió szerint pedig arcul ütötte.

Ugy a bán, mint Chavrak Levin felugrottak. Chavrak Levin esernyőjével fejbe ütötte a támadót.

Természetes, hogy a botrányra óriási néptömeg verődött össze. Ebben a csődületben a merénylőnek sikerült kerekét oldania.

#### Mert nem kapott patikát.

A bán Chavrakkal együtt elhagyta a Hangli kioszkot és visszatért az «Angol-királynő» szállóba lakására. Onnan értesítették a főkapitány ságot.

Egy fogalmazó ment a bán lakására, ahol is jegyzőkönyvet vettek fel.

Tomasics bán kijelentette, hogy támadója Mattauschek Emánuel zágrábi gyógyszerész volt Mattauschek már egyjében kapott gyógyszer-tári engedélyt. Ugy látszik, hogy a Rauch-féle horvát kormány politikai szolgálatot teljesített s ezért mikor eladla volt patikáját, újból folyamodott engedélyért. De ezuttal a gyógyszer tár berendezéséhez pénzt is kért. A horvát kormány elutasította.

Azóta állandóan zaklatta a bánt és amikor Budapestre utazott, utána jött. kileste vasárnap reggel és boszujában megtámadta és inzultálta. A bán így mondotta el az inzultus lefolyását:

— Chavrak osztályfőnökkel a korzón ültem és épp cigarettára akartam gyújtani, amikor valaki felém szaladt. Azt hittem, hogy a szomszéd széklet akarja elfoglalni. De ebben a pillanatban ököllel és bottal rámtámadt. Az osztályfőnök, aki mellettem ült, felugrott és ernyőjével akart megvédeni a támadó ütése ellen, ez azonban már akkor visszaugrott.

#### A botrány után.

A támadásta zonnal közölték a Tátra-Lomnicon időző gróf Khuen-Héderváry Károly miniszterelnökkel, aki azonnal maga hívta fel telefonon az Angol-királynő szállodát és tudakozódott a bán állapota és az eset részletei után. A szálló portása megnyugtatta a miniszterelnököt, hogy Tomasicsnak semmi baja sincs és visszaérkeztek csak sápadtsága árulta el a vele történeteket.

A rendőrség jegyzőköny felvétele után dr Tomasics telefonon felhívta Zágrában Accurti horvát államügyészt, akit azzal bizott meg, — hogy szedje össze azonnal a Mattauschekre vo-

natkozó összes adatokat, és azokkal együtt jöjjen Budapestre.

A horvát bán Accurtit estére egy orfeumba rendelte. Az államügyész este fél tíz óra után megjelent a bán páholyában, ahol fogadta a bán utasításait.

#### Khuen távirata.

Khuen miniszterelnök részvétlétvitatot intézett Tomasicshoz. A távirat így hangzik:

«Nagyméltóságú Tomasics Miklós horvát bán urnak, Budapest, Angol királynő szálló. Tátralomnic, augusztus 13. Megbotránkozással értesültem arról, az orvtámadásról, amely téged ért. Midőn örömmel adok kifejezést, — hogy nagyobb bajod nem történt, egyuttal a téged ért kellemetlenség miatt sajnálatomat és részvételemet nyilvánítom. Khuen-Héderváry.»

Mattauschek harminchárom éves. A rendőrségen azt mondotta, hogy még Rauch bán adta neki a patikaengedélyt Cirkvenében, de az engedélyt Tomasics visszavonatta. Családját nem tudta eltartani, ezért újból folyamodott, de visszautasították. — Mattauscheket őrizet alá helyezték.

#### Mattauschek letartóztatása.

Korodi rendőrkapitány ma a déli órákban letartóztatta Mattauscheket, a merénylőt. Megindították ellene az eljárást könnyű testisértés és becsületsértés, tehát nem hatóság elleni erőszak címén.

Le kellett tartóztatni a perrendtartás 141. szakaszának 2-ik pontja értelmében, mert sem lakása, sem foglalkozása nincs és pénz sem volt nála.

## Pórujárt betörők.

### Kiakartak fosztani egy üzletet.

Nagy betörést követtek el ismeretlen tettesek Hirschfeld Armin bórkereskedőnek Várutca 1. szám alatti üzletében. Bármilyen nagyszabásúnak tervezték is a betörést, nem járt eredménytel. A tettesek sikertelen munkát végeztek. Pedig derekasan dolgoztak. Mutatják a nyomok. Az ismeretlen, de minden valószínűség szerint szakavatott tetteseket a rendőrség nagyban keresi. Munkájukat természetesen megnehezíti a mostani vásári nagy zür-zavar.

A betörést csak reggel vették észre az üzlet alkalmazottai, amikor nyitottak. Rögtön a rendőrségre szaladtak, a nyomozás megállapította, hogy a tettesek körülbelül 10—11 óra tájban hatoltak az üzlet raktár helyiségeibe és hajnali 3 óráig működtek. Elővigyázatosan, nagy szívfóssággal, derekasan, óvatosan, de — sikertelenül.

A raktárhelyiséget ugyanis hatalmas, megvasalt, pántos tölgyfaajtó választja el az üzlet-től. Idáig rendben ment minden. Hanem az ajtó már egy kis akadályt okozott. Pedig feltétlenül fel kellett volna törniök, hogy a Wertheim-kaszához juthassanak. A hatalmas ajtó azonban se hobbgy sem nyitogatt. Valószínű, hogy ha még több idő állott volna rendelkezésükre, fel is törték volna. A világosan azonban, úgy látszik, már nem mertek dolgozni és szépen megléptek.

Alapos a gyanu, hogy a betörést notarius betörők követték el, akiktől hemzseg ilyenkor a debreczeni nagyvásár. Eddig még semmiféle nyomot nem találtak, amit fel lehetne használni a vizsgálat folytatására, mivel az óvatos betörők minden legkisebb áruló jelt óvatosan el-tüntettek maguk tán. A rendőrség természetesen azért teljes körültekintéssel nyomoz utánuk.

## A kegyelmes asszony komornája.

### Gyanus protokció.

Gróf Khuen-Héderváry Károlyné a miniszterelnök neje egy levelet kapott a napokban Sz. S. kereskedőtől, aki a volt kompanistájával, K. L. kereskedővel bűnpörbe keveredett. Valójában a miniszterelnöknek semmi köze sem lenne a dologhoz, de van talán a komornájának, aki az egyik pörösködő félnek — unokanővére.

A volt társak összevesztek s mert az ügyeket békés uton nem tudták rendezni, K. büntető feljelentést tett s ezen az uton kereste az anyagi érdekei kielégítését. Csakhamar el is ért bizonyos eredményt, mert a fuvarozási vállalatra, amely a közös tulajdonuk volt, bűnügyi zárlatot rendeltek el.

Az ilyen intézkedés nagy baj kereskedőre nézve, de még inkább bántotta Sz.-t az, amit az ellenfele híresztelt.

— Velem kezdett ki! — mondotta K. többek előtt — akit a miniszterelnöknek protokció?

És elmondotta még, hogy az ügyet azért intézték el a csendőrségen is, a bíróságnál is, mert az unokanővére — a kis komorna — szolt gróf Khuen miniszterelnöknek s ez latba vetette befolyását. Még azt is hozzátette ehhez a meséjéhez, hogy a grófné dr. Bárczy Istvánt, a férje titkárát kérte meg a közbenjárásra.

Ezt hallva, irt Sz. S. a miniszterelnöknek s miután elmondta levelében az egész pör tárgyat, maga jelentette ki:

— Nem hiszem kegyelmes asszonyom, — hogy igaz lenne, amit K. híresztel, s csak azért közlöm excellenciáddal a dolgot, hogy módjában legyen a rágalmozó állítást megtorolni. — És ez bizonyára sikerülni is fog, mert arra, hogy a bántó hír csakugyan K.-tól ered, tanuk vannak...

Körülbelül így szól a levélnek idevágó része s az ügynek bizonyára folytatása lesz.

## TÁVIRATOK.

### Törökországból.

**Szaloniki,** augusztus 13. Abdullah pasa egyelőre Essed pasára bízta a csapatok főparancsnokságát, hogy idejét kizárólag a viszatérő malisszorok ügyének szentelhesse.

Enver bey, Törökország berlini katonai attaséja Szkutáriból visszautazott Berliube.

A szófiai török követ arról értesítette a világot, hogy több bolgár banda török területre készül átmenni. Szigorú intézkedéseket tettek a határ gondos őrzésére.

A kisázsiai redifcsapatok már ide is behurcolták a kolerát. Eddig hárman betegedtek meg közülük, akiket azonnal a járványkórházba vittek, a csapatok kaszányáját pedig kordonnal elzárták. A betegek közül egy meghalt, egy másik haldoklik.

**Konstantinápoly,** augusztus 13. A kormányválságról szóló hírek egyre tartják magukat. Hír szerint az ifjútörök bizottság elkészenedése főleg a nagyvezér ellen irányult, különösen Hulussi bey középítkezései és Stambulban postaügyi miniszterek kinevezése óta, mert ezek nem tartoznak az ifjútörök párthoz. Azonkívül kinevezte Hakki pasát, anélkül, hogy az ifjútörök bizottság tanácsát kikérte volna. Az ifjútörökök fel akarják használni a kultusz-miniszter távozását arra, hogy erős ifjútörök kormányt alakítsanak, valószínűleg Dsavid bey volt pénzügyminiszter elnöksége alatt, akit minthogy távol van már, vissza is hívtak. Ugy-

látszik, hogy a bizottság ellenzi a nagyvezér európai útját is, aki a jövő héten akart elutazni, de egy bizottsági tag kijelentése szerint alig utazik el szeptember vége előtt.

Ma, huszonnégyen haltak meg kolerában. Ezenkívül Hasköi negyedben harminc megbetegedés fordult elő.

### A nagy angolországi sztrájk.

**Manchester,** augusztus 13. A Central-railway éjjeli személyzetének példájára a nappali személyzet nagy része szintén letette a szerszámot. A helyzet igen komoly, bár a sztrájkolók csak a többi vasutasokkal való szolidaritás kifejezésére hagyták abba a szerszámot.

**London,** augusztus 13. György király a kereskedelmi hivatalhoz sürgőnyt intézett, amelyben örömeinek ad kifejezést afőlött, hogy a sztrájk Londonban megszűnt és reméli, hogy a munkát holnap mindenütt újból felveszik.

**Glasgow,** augusztus 13. A sztrájkjal összefüggő zavargások az este ismétlődtek. Számos rendőr és villamosvasuti alkalmazott megsebesült. Sok embert letartóztattak.

### A pápa.

**Róma,** augusztus 14. A pápa az éjszakát nyugodtan töltötte. A pápa több óra hosszáig aludt. Hőmérséke rendes. A pápa két házi-orvosa kijelenti, hogy a rendes hőmérsék visszatérével a válságot leküzdöttnek lehet tekinteni. A pápának még nyolc napig csak tejjel kell táplálkoznia és ezt az étrendet, ha el akarják kerülni a recidívát, továbbra is lehetőleg be kell tartani. A pápának egyelőre tartózkodnia kell minden olyan munkától, mely megerőltetné. A Vatikánban ezt az orvosi rendelkezést két szóval kommentálják:

— Finis Pontificae!

**Róma,** augusztus 13. A pápa állapotáról szóló jelentések állandó javulásról adnak hírt. A pápa az éjjelt igen nyugodtan töltötte; a láz megszűnt. Föltehető immár, hogy a pápa a rekonvaleszcencia stádiumában van, mely azonban, tekintettel a páciens általános gyöngeségére, meglehetősen hosszú ideig eltarthat,

### Gyilkosság.

**Budapest,** augusztus 14. Ma éjjel Rákosfalván Zalán-utca 38. sz. alatt Klötzl István 21 éves majoroslegényt, ismeretlen tettesek agyonszúrták. A főkapitányságról a gyilkosság színhelyére kiment dr. Trajtler Elemér rendőrfogalmazó és a vérvnyomok után kinyomozta a tettest Wagner Lénárt 21 éves majorosfiu szeméjében. A Klötzl fiu és a két Wagner régi haragosok és már nagyon sokat verekedtek. Az éjjel is találkoztak és Wagner verekedés közben agyonszúta Klötzl. Wagner beismerésben van, behozták a főkapitányságra, ahol letartóztatták. Érdekes, hogy az áldozat és a gyilkos is, dúsgazdag majorosok gyermekei, Klötzl egyetlen fiu volt és legalább 200.000 korona örökség jutott volna neki

## KÖZGAZDASÁG.

### Budapesti gabonafőzsde.

(Déli zárlat.)

Budapest, aug. 14.

Az árak 50 kilogramonként

buza apr. . . . .	11 34—11 48.
buza okt. . . . .	11 34—11 37.
rozs okt. . . . .	9 24—9 17.
zab május. . . . .	— — — — —.
zab okt. . . . .	8 39—8 35.
Tengeri szept. 1911.	— — — — —.
Tengeri máj. 1912.	7 62—7 59.

**Ertéktőzsde.** Osztrák hitelrészvény 659 — Magyar hitelrészvény 851 25.

## REGÉNY.

### A régi jó világból.

(Folytatás.)

Lassan-lassan a bor megtette hatását. A rossz kedv eloszlott, a belső nyugtalanság csillapult és Kupecz épen egy vig csárdánótát kezdett félhangon eldudolgatni, midőn valaki az ajtó előtt azt kérde a cselédétől: ha itthon van-e gazda!

— Persze, hogy itthon van! Csak be vele, aki jelke van! — kiáltá Kupecz, azon hiszemben, hogy valamelyik jó cimbora mégis megemlékezett róla és az estét vele akarja tölteni.

És felkelve ültéből, tele palackkal kezében, ahogy tőle kiltelt, az ajtó felé ügyekezett és épen oda érkezett, midőn — Pozsár József lépett a szobába.

Kupecz egypár lépést hátra tántorgott; de már nem a bortól, mert ez ember látására a mámor azonnal elmúlt fejéből.

— Hát kendet mi hozza ide? — kérde akadozó hangon, tétovázó szemekkel.

— Épen kendet keresem, Mihály gazda. A házamat akarom vissza váltani, — felelé az vidáman.

— Micsoda házat? — kérde Kupecz álmélkodva.

— Hát a magamét, amelyiket a kótyavetyén megvett.

— És hát hogy akarná kend visszaváltani, mikor azért adta el, mert nem volt pénze? — kérde Kupecz.

— Ez akkor volt Mihály gazda, de most már van Pénzem! — viszonzá Pozsár, vidám arccal a szüre ujját rázogatva, hogy a pénz megcsendült benen.

E hangra Kupecz összerázkódott.

— Hol vette kend azt a pénzt? — kérde halálsápadtan.

— Mi köze hozzá? Elég, hogy van! — viszonzá amaz nevetve.

De Kupeczben egyszerre az a gondolat vilant meg, hogy Pozsár az, ki az árvák pénzét a föld alul kiásta, és most idejött kitudni, ha ő lopta-e el a pénzt, és aztán a büntető törvénynek adja át.

És azonnal átlátta, hogy most itt az eldöntő pillanat, melyétől becsülete, vagy gyalázata függ.

Ha egy szóval elárulja, hogy tudja, miképp került Pozsár Mihályhoz — e pénz, el van veszve!

És borzadással gondolt arra, hogy már is nagyon megzavarodott, és ezt a megszeppenést a vádoló öntudatnak fogják tulajdonítani, mely által legnagyobb mértékben bűnös voltát árulta el.

Hogy tehát e hibát jóvátegye — szükség, hogy keményen, szigorúan bánjék az emberrel.

— De bizony van közöm hozzá! — kezdé tehát nyers hangon — nem tudja kend, hogy én bíró vagyok a helységben, és nekem tudnom kell, hogyan jutott kend e pénzhez?

— Csak nem hiszi kend felülem, hogy lop tam, vagy csináltam? — kérde Pozsár Mihály meghökkenve, Kupecz Mihály kemény kifejezésé től.

— Nem az itt a kérdés, hogy én mit gondolok, hanem az, hogy kend hol vette ezt a pénzt? — kérde Kupecz újra növekedő indulatossággal.

— Már pedig azt nem fogom kendnek megmondani — viszonzá Pozsár Mihály méltósággal.

— Ha kend nekem nem mondja meg, megmondom én kendnek. E pénz nem igaz uton jutott kendhez! — kiáltá Kupecz kifakadó nyereséggel.

Pozsár erre egy ideig mozdulatlanul állt, — aztán szánakozó tekintetét vetve Kupeczre, szó nélkül az ajtó felé fordult.

— Hova akar kend menni? — förmedt az és utját állta.

— Majd eljövök holnap, mikor kialudta magát. Akkor majd jobban lehet kenddel beszélni — viszonzá az nyugodtan, és félretelván Kupecz utjából, távozott.

Folytatjuk.

**Hygienikus ujdonságok**



**és halhólyag óvszer-különlegességekben**

II. Valódi francia és amerikai gyártás: mány, eredeti csomagolásban:

**Orvosilag ajánlva! Feltétlen biztos!**

„Fatime“ I. és II. minőség, Ára tucatonként 6 és 8 K.  
„Semiramis“ I. és II. min. Ára tucatonként 10 és 12 K.  
Ezen új és modern technika szerint készült óvszerkülönlegességek, az összes eddigi gyártmányokat felülmulják. Kaphatók kizárólag az alanti cégnél.

**Uj! „AUTO VAGINAL SPRAY“ Uj!**

a legmodernebb és lelkényelmesebb női óvszerkülönlegesség. — Ára 15 korona. Szétküldés titoktartás mellett.

Kérjen ingyen és bérmentve 3000-nél több ábrával ellátott legújabb képes árjegyzékemet

**KELETI J.** orvos-sebészeti műszer- és gummi áruk gyára  
Budapest, IV., Koronaherceg-utca 17.  
Alapítva 1878. Telefon 13-78.

**Előpatak**

**gyógyfürdő**

Kiváló jó eredménnyel használható a gyomor-, vese-, hó yag- és a méh hurutos bántalmainál, máj- és lépbajoknál, köszvény és csuznál, altesti pangásoknál, valamint bármely az idegesség alapján fejlődő betegségeknek. A nagyhírű előpataki gyógyvizek orvosi javaslat szerinti ivása, összekötve a megfelelő és itt feltalálható kiegészítő gyógyeszközökkel (meleg és hidegfürdők, természetes szénsavas (naheimi) fürdők, vízgyógyintézetű kezelés, masszázás, svéd torna diätikus étrend) rendkívül kedvező eredményt mutat fel.

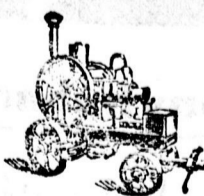
Fürdőidény május 15-től szeptember 15-ig. Vasuti állomás Földvár és Sepsiszentgyörgy, honnan állandó olcsó és válaszlekedés van. Lakás, ellátás olcsó és választékos. Az elő- és utóidényben (május 15-től június 15-ig és augusztus 20-tól szeptember 15-ig) a gyógy- és zenedijnek fele fizetendő, lakások 50% al és ellátás is sokkal olcsóbb.

Az előpataki ásványvíz, mely a szénsavdús égvényes vasas vizek között első helyet foglal el, mint gyógyeszköz háznál is használható és üdítő kellemes ital, tisztán vagy borral vegyítve nagy kedveltségnek örvend, itthon és a külföldön évenként egymillió palacknál több kerül forgalomba. Szétküldési hely: Előpatak, de kapható a legtöbb városban és nagyobb kereskedésben.

Prospektust kívánatra ingyen küld az igazgatóság.

**CLIMAX**

**nyerselaj-motorok, lokomobilok és benzin cséplőgarnitúrák.**



**Teljes gyári szavatosság**

Minden motor elküldés előtt hivatalos vizsgálatnak lesz alávetve.

**Teljes gyári szavatosság!**

**Elsőrangú elismerő-nyilatkozatok!**

Kérjen díjtalan ajánlatot!

**BACHRICH és TÁRSA**

motorgyári fióktelepe  
Budapest, Szabadság-tér 17. sz.  
(Tőzsde-palota.)

**CSÁSZÁRFÜRDŐ**

BUDAPESTEN.

Nyári és téli gyógyhely, a magyar irgalmas-rend tulajdona. Elsőrangú kénés hévízü gyógyfürdő; modern berendezésű gőzfürdő, kényelmes iszapfürdők, iszapborogatások, uszodák, külön hölgyek és urak részére. Török-, kő- és márványfürdők; hőlég-, szénsavas- és villamos vízfürdők. — A fürdők kitűnő eredménnyel használhatók főleg csuzosbántalmaknál és idegbajok ellen. — Ivó-kúra a légzőszervek hurutos eseteiben s altesti pangásoknál. 200 kényelmes lakosztoba. Szolid kezelés, jntányos árak. — Gyógy- és zenedij nincs. Prospektust ingyen és bérmentve küld.

Igazgatóság.

**Takaréktüzhelyek**

szüretelő eszközök:

**Borsajtók,** fenyőfa puttonok,

John-mosógépek, Gazdasági eszközök nagy raktára:

**Sesztina Lajosnál**

Debreczen, Piac-utca 23.

**Wagner Manó**

tan- és nevelőintézete.

Rákospalotán, Budapest mellett.

Nyolcz osztályu **főgimnázium** nyilvánossági és érettségi vizsgák tartási joggal.

Nyilvános **POLGÁRI** fiiskola.

Lelkiismeretes felügyelet. Alapos oktatás. Jó ellátás.

Kitűnő tanerők. Alapvető ismétlőtanítás.

Nagy árnyas kert és játszótér.

A tanulók lehetnek benlakók és félkosztosok.

Kivánságra „Ismeretőt“ küld az igazgatóság Rákospalota.

(Vasuti állomás, posta, távirida, telefon.)



Hajhullás és korpa képződés ellen nincs jobb az

Amerikai Hajpetrolnál Ára 1-50 tillér

**KUBEK SÁNDOR**

„Meváltó“ gyógyszertárában.

Debreczen, Tiszapalota.



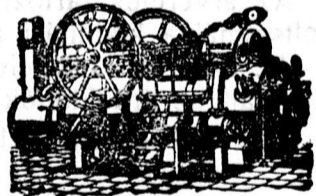
Linx 1909: aranyérem; legnagyobb kifizetés

**R. WOLF**

MAGDEBURG-BUCKAU

Képviseletje:

Boros Artur okl. gépészmérnök, BUDAPEST, VI., Teréz-körút 29.



Járkerekes és helyhez kötött telített és szabadalmazott

túlhevített gőzzel működő lokomobilok

WOLF eredeti szerkezete 10—800 lóerőig.

Az ipar és mezőgazdaság leggazdaságosabb, legtartósabb és legmegbízhatóbb üzemgépei.

Összgyártás 700 000 lóerőn felül



**CLAYTON & SHUTTLEWORTH LTD**

Budapest, Váci-körút 69,

Által a legjutányosabb árak mellett ajánlatnak:

Locomobilok és cséplőgépek, benzinmotoros océplőkészletek, magánjáró gőzgépek, szalmakazalozók, lóhereséplők, tisztító-rosták, konkolyozók, kaszálógépek, marokrakó- és kéveköltő-aratógépek, szénagyűjtők, szóna- és szalmasejtők, boronák, sorvetőgépek, Planet Jr. kapálók, kukorica-morzsolók, szecskavágók, répvágók, darálók, őrlőmalmok, egyetemes aczók, 2- és 3-vasu ekék és minden egyéb mezőgazdasági gépek.

Képviselet és raktár:

Laczka László urnál Debreczen.

## Apró hirdetések.

**28 krajczárért** fejel férfi vagy női harisnyát BENYÁTS EMIL villanyerőre berendezett harisnyagyára. Debrecen, Tiszapalota.

**Tanuló és tanuló leány** fizetéssel felvétetik Antalffy Ferencz könyvkötészetében Piac-utca 31.

**Elegánsan butorozott** különbejáratu utcai szoba villanyvilágítással Darabos-utca 7. sz. alatt kiadó.

**Butorokat,** konyhaberendezéseket raktáron tart Bálint József asztalos (Csapó) Berek-utca 8.

**Egy tanuló** felvétetik Félegyházi János fűszerkereskedésében. Piac- és Miklós-utca sarok.

**Egy rollós ajtó** betéttel és kétszárnyu üveg-ajtóval eladó. Bővebbet Darabos-utca 7. sz.

**Egy vasüst,** ipari célra nagyon alkalmas, eladó. Bővebbet a kiadóhivatalban.

**TOKAJI** szomorodni, 1906. évi, 5 liter 10 K. Tokaji édes aszúbor 5 félliteres üveg 12 korona, bérmentve, Grittner Lajosnál, Tokajban.

**BORI Borivók,** vendéglősök tudomására hozom, hogy tőlem természetes, tiszta dalmáciai fajborokat jutányos áron beszerezhetnek. Ó-fehér, zöldes, hektója 60 korona, vörös zamatos 58 korona, fekete bikavér 65 korona. Rendelhető 50 literes hordó is. Meggyőződésül önköltségi árban bérmentve 5 kilogrammos postamintát 4 koronáért küldök. — Cím: Pank Ödön borsagykereskedő, Fiuméba.

**Utcai omeletti lakás** minden modern kényelemmel augusztus elsejére kiadó. Irodának és hivatalnak is igen alkalmas. Értekezhetni Csapó-utca 10. sz. alatt, az udvarban, földszinti lakás.

**Kifutó fiu** lapunk szerkesztőségébe felvétetik.

**Csizmadlamesterek** csizmaszárba való papiros, kiló és mázsánként olcsón beszerezhetik Horovitz Zsigmond papirtüzletében Piac-utca 12.

**TELI SZALAMIT** gyári áron szállít Gáspár Test vérek hentesáru üzlete Székelyudvarhelyt.

# SALVATOR

**Gummi-sarkak**



**Utólérhetetlen tartósságú.**

**Mindenütt kapható!**

Vezérképviselő: Hermann Hirsch, Wien, <sup>VIII</sup>/<sub>3</sub>

12888/1911.

## Árverési hirdetmény.

Debreczen sz. kir. város Tanácsa közhírré teszi, hogy az alább megnevezett házak üzlethelyiségek és földek bérbeadására a **f. évi augusztus hó 23-án, azaz szerdán d. e. 9 órakor** a városháza nagy tanácstermében nyilvános árverés fog tartatni

A bérbeadandók a következők:

1. Deák Ferencz-utca 19-ik számú házban levő összes helyiségek, u. m: 6 szoba, 2 előszoba, konyha és mellékhelyiségekből álló lakás az 1911. évi nov. hó 1-től, az 1914. évi május hó 1-ig terjedő időre; kikiáltási ár: 1500 korona.

2. Bethlen utca 37-ik számú házban levő 6 szoba, konyha, műhely, pince és faskamarából álló lakás az 1911. évi nov. hó 1-től, 1914. évi nov. hó 1-ig terjedő időre; kikiáltási ár: 900 korona.

3. Kut-utca 140-ik számú házban levő utcai üzlethelyiség, sütőház (kemencékkel), utcai lakószoba, konyha és mellékhelyiségekből álló lakás az 1911. évi szept. hó 1-től 1914. évi május hó 1-ig terjedő időre; kikiáltási ár: 900 kor.

4. Wesselényi tér 10-ik számú házban levő alábbi helyiségek az 1911. évi szept. hó 1-től az 1914. évi május hó 1-ig terjedő időre;

a) 2 szoba, konyha, kamara és mellékhelyiségekből álló lakás; kikiáltási ár: 400 korona;

b) 2 szoba, konyha, kamara és mellékhelyiségekből álló lakás; kikiáltási ár: 400 korona;

c) műhely és gyári helyiségek; kikiáltási ár 1000 kor.

5. Simonffy-utca 2-ik számú bérházban levő 17-ik számú üzlethelyiség és a 17., 18. és a 19. számú boltok alatt elhuzodó pincehelyiség a f. évi szept. hó 15-től az 1914. évi május hó 1-ig terjedő időre; kikiáltási ár: 1221. kor.

6. Zádor Lajosné és Társától vett kónyai majorsági föld, mely a telekkönyv szerint 12 hold, 168 négyszögöl területű, az 1911. évi okt. hó 1-től 1914. évi okt. hó 1-ig terjedő 3 évre; kikiáltási ár: 400 korona.

7. Perge-féle József kir. h.-utcai ház utáni 2 hold, 700 négyszögöl területű ondódi szántóföld eladása felett; kikiáltási ár 2400 korona.

Az árverelő tartoznak az árverés napján az árverelőbizottságnál a kikiáltási ár 10 %-át készpénzben letenni.

Az árverési feltételeket a számvevősnél a hivatalos órák alatt az érdeklődők által megtekinthetők.

Kelt Debreczen, 1911. évi augusztus hó 10.

## Városi Tanács.

### Eltünteti a szeplőt,

májfoltot, arcbőrráncosodást, bármiféle kiütéseket és hajhullást okozó gombásodást a

CSORBA-féle ORGONA-CRÉM ára 1 kor.  
ORGONA-POUDER „ 1 kor.  
ORGONA-SZAPPAN „ 1 kor.  
ORGONA-HAJVIZ „ 1-20 kor.  
ORGONA-HAJMOSÓPOR 60 fill.

Ezen készítmények ártalmatlan anyagokat nem tartalmaznak. Kapható minden gyógytárban és az egyedüli készítőnél CSORBA JANOS gyógytárban KECSKEMÉTEN.



**Áldás — minden konyhában.**

**TRIUMPH** takaréktűzhelygyárt

**GOLDSCHMIDT S. és FIA**

W E L S (Felső-Ausztria).

➔ **ÁRJEGYZÉK INGYEN ÉS BÉRMENTVE.** ➔